



REGIONE LOMBARDIA

Concorso pubblico, per esami, per la copertura di n. 46 posti, con contratto di assunzione a tempo pieno ed indeterminato, nella categoria giuridica C – di cui 10 posti profilo professionale Assistente area economica presso la Giunta di Regione Lombardia.

ACCERTAMENTO DI LINGUA INGLESE



Prodotto con cellulosa certificata
FSC

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE QUALITÀ
CERTIFICATO DA DNV
= ISO 9001 =**

I00001

1 Indicare quale alternativa fornisce la corretta traduzione della seguente frase tratta dal sito della Regione Lombardia. "The classic major assets of the Lombard economy are fashion and design, two sectors in which the added value is above all due to creativity and innovation."

- A** Le tradizionali aree di forza dell'economia lombarda sono la moda e il design, due settori dove il valore aggiunto deriva soprattutto dalla creatività e dall'innovazione
- B** L'economia lombarda ha tra i suoi punti di forza la produzione di classici della moda e del design, due settori dove creatività e innovazione sono posti al centro
- C** Il modello classico dell'economia lombarda si basa sulla creatività e sull'innovazione, il che porta a risultati d'eccellenza nei settori della moda e del design

I00002

2 Indicare quale alternativa fornisce la corretta traduzione della seguente frase tratta dal sito dell'OSCE. "Recognizing the close connection between the environment and security, the OSCE aims to strengthen co-operation on environmental issues as part of a broader effort to prevent conflict (...)."

- A** Riconoscendo lo stretto legame esistente tra ambiente e sicurezza, l'OSCE mira a intensificare la cooperazione in materia ambientale nell'ambito di uno sforzo più ampio volto a prevenire i conflitti
- B** Riconoscendo lo stretto legame esistente tra ambiente e sicurezza, l'OSCE prende di mira i principali problemi in materia ambientale nelle aree interessate da conflitti co-operando con le istituzioni governative
- C** Considerando lo stretto legame esistente tra ambiente e sicurezza, l'OSCE lavora per portare all'attenzione delle istituzioni governative le principali questioni in materia di risparmio energetico nell'ambito di uno sforzo più ampio volto a prevenire i conflitti

I00003

3 Indicare quale alternativa fornisce la corretta traduzione della seguente frase tratta dal sito della Regione Lombardia. "Set between the Alps and the Po river, the region alternates ample expanses of the Padana Plain with charming Alpine views, passing through the characteristic mid-mountain valleys."

- A** Situata tra le Alpi e il fiume Po, la Regione alterna ampi spazi della Pianura Padana con incantevoli vedute alpine, passando per le caratteristiche valli prealpine
- B** Situata tra le Alpi e il Po, nella Regione si alternano ampie pianure, come quella Padana, a interessanti vedute alpine, passando tra le caratteristiche colline di mezza montagna
- C** Incastonata tra le Alpi e il Po, nella Regione c'è alternanza tra i campi aperti della Pianura Padana, le montagne alpine e le valli pedemontane

I00004

4 Indicare quale alternativa fornisce la corretta traduzione della seguente frase tratta dal sito del Senato della Repubblica italiana. "Both Houses are elected every five years. The only differences between them lie in the membership and the rules for the election of their members."

- A** Entrambe le camere sono elette ogni cinque anni. L'unica differenza tra loro è nella composizione e nelle regole per l'elezione dei loro membri
- B** Tutti i rami del Parlamento sono eletti ogni cinque anni. L'unica differenza è riscontrabile nelle regole che determinano la composizione dei gruppi e il metodo di elezione
- C** Tutti i parlamentari sono eletti ogni cinque anni. Le sole differenze sono nell'appartenenza a una camera o all'altra e le regole che determinano l'elezione

5

Indicare quale alternativa fornisce la corretta traduzione della seguente frase adattata dal sito della FAO (Nazioni Unite). "The Specialized Agencies are independent international organizations funded by both voluntary and governmental contributions."

- A** Le agenzie specializzate sono organizzazioni internazionali indipendenti finanziate sia da contributi volontari sia da quelli statali
- B** Le agenzie speciali sono organizzazioni internazionali che fondano la loro indipendenza sul volontariato e sui finanziamenti governativi
- C** Le speciali agenzie indipendenti sono organi sovranazionali che contribuiscono, con i volontari, ai progetti finanziati dai governi

Selexi Srl ©